

外语教学与研究出版社 FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS



Botter

第六级

(英) Ruth Morgan 著 (英) Jess Mikhail 绘

熊宇译



外语教学与研究出版社 FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS

FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS 北京 BEIJING

#### 京权图字: 01-2014-3469

Batter Splatter! was originally published in English in 2005. This edition is published by arrangement with Oxford University Press.

Text © Ruth Morgan 2005

Illustrations © Jess Mikhail 2005

#### 图书在版编目 (CIP) 数据

面糊飞飞! / (英) 摩根 (Morgan, R.) 著; (英) 米哈伊尔 (Mikhail, J.) 绘; 熊宇译. — 北京: 外语教学与研究出版社, 2014.7 (2015.5 重印)

(丽声妙想英文绘本. 第6级)

书名原文: Batter splatter!

ISBN 978-7-5135-4965-3

I. ①面… Ⅱ. ①摩… ②米… ③熊… Ⅲ. ①英语-儿童读物 Ⅳ. ① H319.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 174512 号

出版人 蔡剑峰

策划编辑 吉劲秋

责任编辑 刘秀玲

执行编辑 边洪芹

装帧设计 王春

设计制作 薛志明

出版发行 外语教学与研究出版社

社 址 北京市西三环北路 19号 (100089)

网 址 http://www.fltrp.com

印 刷 北京利丰雅高长城印刷有限公司

开 本 710×900 1/16

印 张 12

版 次 2014年8月第1版 2015年5月第3次印刷

书 号 ISBN 978-7-5135-4965-3

定 价 58.00元(全套定价,含光盘1张)

购书咨询: (010)88819929 电子邮箱: club@fltrp.com

外研书店: http://www.fltrpstore.com 凡印刷、装订质量问题,请联系我社印制部

联系电话: (010)61207896 电子邮箱; zhijian@fltrp.com

凡侵权、盗版书籍线索,请联系我社法律事务部

举报电话: (010)88817519 电子邮箱: banquan@fltrp.com

法律顾问: 立方律师事务所 刘旭东律师 中咨律师事务所 殷 斌律师

物料号: 249650001

### 词汇

door have make more must out some very

### 这本书讲的是什么?

煎饼节到了,德雷克小姐的班级要在学校里做煎饼。校长告诉他们有位重要的客人要来学校,孩子们决心做出最好的煎饼来招待客人。开始做煎饼了,不幸的是,煎饼有的掉到了地板上,有的掉进了垃圾桶,有的粘到了天花板上,教室里一片狼藉,而这时客人到了。洛拉和阿沙只好把客人挡在门口,其他的孩子则赶紧打扫教室。打扫完之后,客人夸奖教室干净整洁,而这时天花板上的煎饼突然掉了下来,正好掉到了客人的帽子上。不过幸运的是,客人没有觉察到!

### 一起聊一聊

首先和孩子一起看看封面,并读出上面的英文书名。然后一起讨论封面上的图片,让孩子说一说故事可能会讲些什么。最后快速浏览故事,根据图片猜猜发生了什么事情。

## 读一读

- 鼓励孩子大声朗读故事,您也可以和孩子一起朗读,享受阅读的乐趣。
- 如果孩子读错了,就让孩子重读这句话,然后检查这次读得是否正确。但不要让孩子重读的时间过长,以免影响对故事的整体感觉。
- 如果孩子读某些单词时遇到了困难,比如:careful(第3页),就请帮助孩子把 这些单词拆分成几个部分来读,然后再拼起来读,比如:care-ful。
- 读到第21页时,问问孩子什么掉到了客人的帽子上。
- 问问孩子最喜欢故事的哪一部分,并鼓励孩子再读一遍。

. (3



Batter Spotter

第六级

(英) Ruth Morgan 著 (英) Jess Mikhail 绘 熊 宇 译



#### 外语教学与研究出版社 FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS

FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS 北京 BEIJING

比为试读,需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

It was Pancake Day at school. Some children from Miss Drake's class were going to make pancakes. "Look at the cook book," said Miss Drake. "What do we need to make pancake batter?"

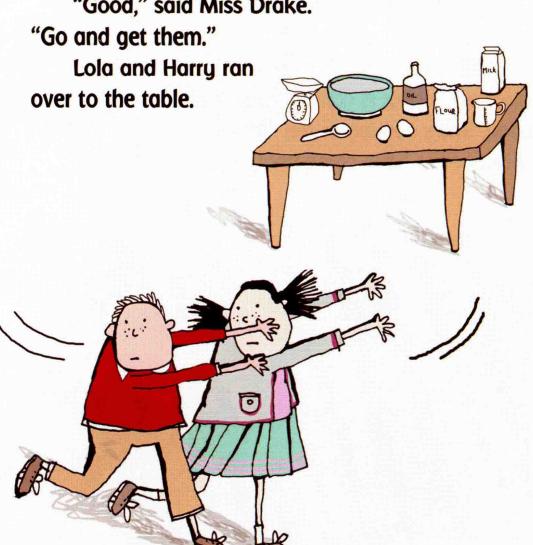
"Eggs," said Ben.



"Flour," said Harry.

"Milk," said Asha.

"Good," said Miss Drake.



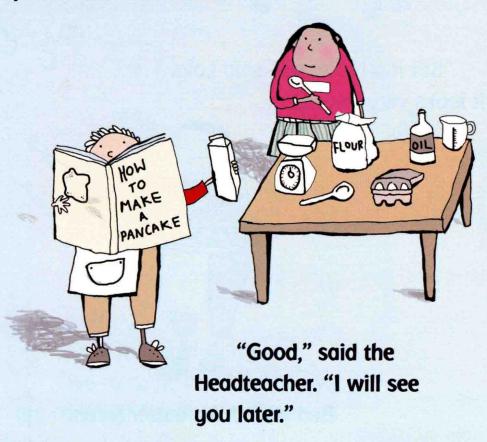
"Don't run!" said Miss Drake. "We must be careful when we are cooking."

The Headteacher looked in the classroom.

"This looks good," he said. "An important visitor is coming to school today. She's coming at ten o'clock. I want her to have some pancakes."



# "We'll make our best pancakes!" said Asha.



# Ben was stirring the batter.

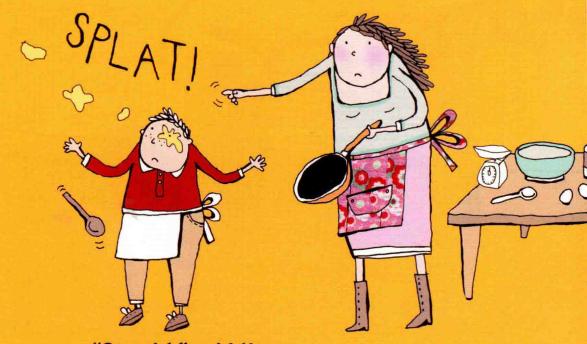


"Stir it a bit faster," said Lola.
"It looks very lumpy."



Ben stirred the batter faster.

# Some batter flew out of the bowl. It landed SPLAT on Harry's head.



"Stop it!" said Harry.

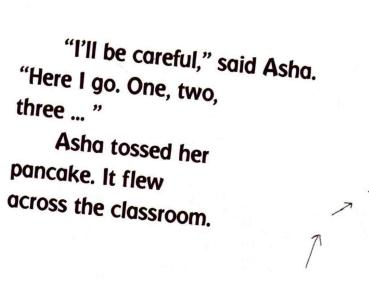
"We must be careful when we are cooking!" said Miss Drake.

# Miss Drake poured batter into the frying pan.



It was time to toss the pancakes.

The children wanted to have a go.

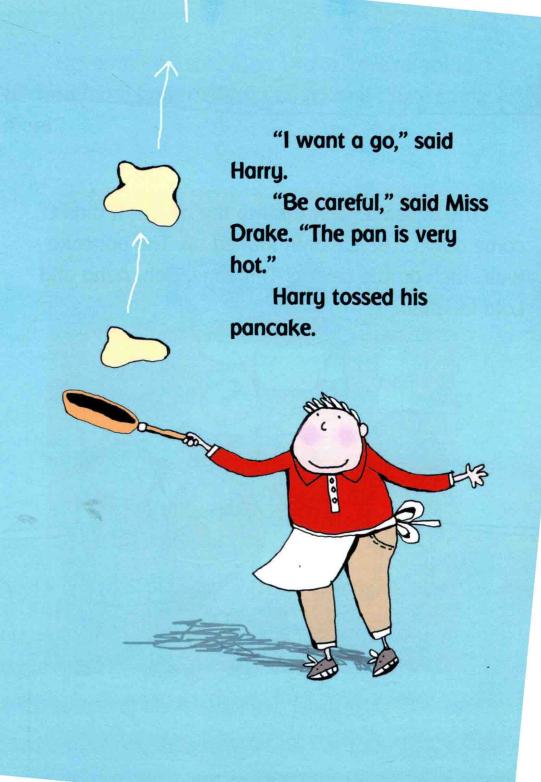


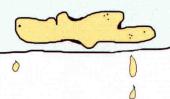
The pancake landed SPLAT on the teacher's desk. Then it slid into the bin.

"Oh no," said Asha. Harry laughed.



"Never mind," said Miss Drake. "You can have another go later."





The pancake flew up into the air but it didn't come down. The children looked up. The pancake was stuck on the ceiling! This time, Ben, Asha and Lola laughed.



"Never mind," said Miss Drake. "We're going to need more batter. Harry can go and make some more."

